

TRUCĂRĂA ROSIE

Organul comitetelor orașene și raional P.M.R. Arad și al satorilor populare orașene și raional
Arad, anul XVII nr. 4993 | 4 pag. 20 hani | Joi, 8 septembrie 1960

Pregătiri pentru campania agricolă de toamnă

La Pincota

Apropierea lucrărilor din campania de toamnă i-a îndemnat pe colectivitățile din Pincota să se pregătească toamnă pentru a putea începe la timp și a efectua în bune condiții aceste lucrări.

In atelierul mecanic, se fac ultimele verificări la mașinile de semănat cu care colectivitățile vor lucra în această campanie.

La buna executare a lucrărilor pentru repararea mașinilor se evidențiază colectivitățile Petru Pantea, Anton Stadt, Mihail Nagy, Iosif Titlizer II și alții.

La Mailat

In vederea eliberării terenului de culturile de toamnă, colectivitățile din Mailat recoltează sfecla de zahăr. In fruntea brigărilor de colectivități se situează brigada I-a, condusă de tov. Ladislau Andressy.

Dar colectivitățile se îngrijesc ca în anul viitor recolta să fie și mai bogată. In acest scop au acordat atenție deosebită terenului, transportând și incorporând în sol peste 3.000 tone gunel de grajd.

La Galșa

500 hectare cu grâu și 30 cu orz de toamnă, vor însămînța în acest an colectivitățile din Galșa. Insămînțarea se va face cu trei mașini ale SMT-ului și cu cele 4 ale gospodăriei colective. Până acum colectivitățile au pregătit terenul executând arături pentru însămînțări pe suprafața de 23 hectare. S-au pregătit și cel trei tăvălugi cu care vor lucra colectivitățile. Pe 10 hectare cultivate cu grâu colectivitățile au posibilitatea de a aplica brigada culturală.

La Sînpaul

In această toamnă colectivitățile vor însămînța pe 100 ha grâu din soiuri de mare productivitate. In gospodărie s-a început acum la selectatul semințelor. In timp se execută arături, suprafața arată trece de 100 ha.

Ușajul necesar pentru însămînțări a fost pregătit din timp, toate mașinile de semănat fiind reparate în bune condiții.

La Dorobanți

Și membrii gospodăriei colective „Szabo Arpad” din Dorobanți dau toată atenția deosebită pentru campania de toamnă care se apropie. Sămînța locală care se va folosi a fost deja pregătită și curățată prin selecția a 17 varietăți de grâu. Pe lângă această colectivitate vor contribui și părțile din sămînța cu cea de soiuri valoroase pe care o vor însămînța pe o suprafață de 250 ha.

La Sînlăeni

Cele 9 mașini cu care colectivitățile din Sînlăeni vor însămînța 216 ha cu grâu, 54 cu orz și 6 cu secară sînt în stare de funcționare.

Cu ajutorul inginerului agronom Elena Pucea, colectivitățile au ales cele mai potrivite terenuri pentru cultura grâului. Astfel în această toamnă grâul se va însămînța după sfecla de zahăr pe 55 ha, după trifoi pe 35 ha, după borșac pe 4 ha, iar restul după porumb. S-a acordat și atenția necesară în cantitatea de 36 tone grâu.

Condiționarea semințelor în gospodăriile de stat

Pregătiri intense în vederea bunel desfășurării a campaniei agricole de toamnă se fac și în gospodăriile agricole de stat. O mare importanță se acordă condiționării semințelor ce se vor semăna. In total până acum la gospodăriile de stat s-a selectat o cantitate de aproape 1.400 tone de grâu. Cu multă precizie se desfășoară această lucrare în gospodăria de stat din Aradul Nou care a selectat 900 tone, Vinga — 170 tone, Urviny — 140 tone. Mai rămase în urmă se găsesc cele din Fintinele, Ceala și Șiria.

Se preocupă de calificarea tinerelor muncitoare



Tovarășea Ana Zipt lucrează la faconat nasturi în cadrul secției „Plastica” a IOIL „Frogecul”. Este mult apreciată de colectivul de muncă și mai ales de tineretea fabricii care își împărtășește din metodelor sale de lucru. Prin buna organizare a locului de muncă și prin buna întreținere a mașinilor, ea își depășește zilnic planul cu peste 10 la sută. Cliseul o întârșește pe tov. Ana Zipt la locul său de muncă.

LA LIVADA

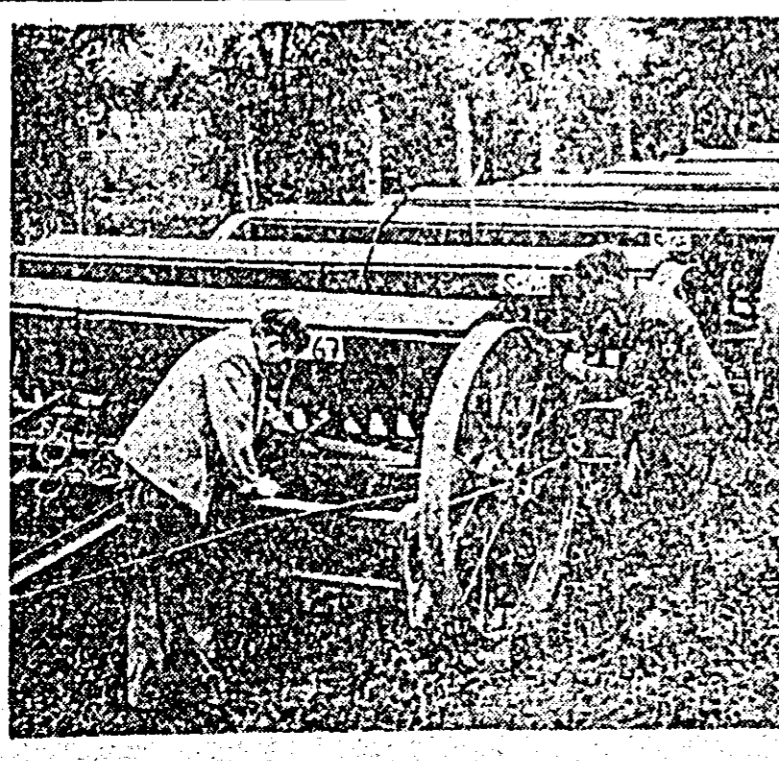
Pe întreaga suprafață planificată, grâu de soi valoros

Au mai rămas puține zile până când pe ogoare vor fremăta muncile campaniei de toamnă. Gospodăria satelor, mecanizatoriile, colectivitățile se pregătesc acum pentru începerea acestei acțiuni.

Colectivitățile vor folosi în această toamnă o nouă sămînță de grâu, mai productivă, care le va aduce recolte mai îmbelșugate. In unele gospodării colective încă din anul trecut, colectivitățile au făcut cunoștință cu aceste soiuri productive de grâu, fie pe loturile semincere, fie pe suprafețele mici de loturi experimentale. Rezultatele obținute i-au convins pe deplin de superioritatea acestor soiuri. Ele sînt mai potrivite solului, dînd recolte mai ridicate, sînt mai rezistente la boli și dăunători, la intemperii climatice. Intru-un cuvînt ele întrec în calitate soiurile și populațiile locale.

La Livada faptele au confirmat întregul fapt că aceste sămînțe de valoare ridicată. De pe suprafața de 20 ha cultivate cu grâu de mare productivitate pe lotul semincere, colectivitățile au scos la treier o recoltă care i-a surprins: nu mai puțin decît 3.270 kg la hectar. In urma acestui rezultat diferența de 1.500 kg față de solul local, le-a întărit pe deplin hotărîrea: în acest an toată suprafața va fi semănată cu grâu de soi.

Dar numai sămînța nu poate aduce singură recolte mari. Colectivitățile cunosc faptul că și celelalte măsuri agrotehnice sînt necesare tot atât de mult pentru sporirea recoltei. De aceea și-au stabilit în amănunțime cum vor lucra, cum vor pregăti terenul, sămînța, mijloacele de lucru și mai ales cel mai potrivit sol și îngrășăminte care le vor da.



Se extinde matrișarea reperelor de vagoane

La secția forjă a uzinelor „Gheorghe Dimitrov” se dă o atenție deosebită forjării reperelor de vagoane prin matrișare. De la începutul anului și pînă în prezent, numărul reperelor forjate prin această metodă a crescut în mod simțitor.

Astfel, la vagoanele basculante se forjează prin matrișare în prezent 56 la sută din volumul lucrărilor de forjă, față de 52 la sută la începutul anului. Iar la vagoanele clasice se matrișează 53 la sută din volumul de lucrări, față de 50 la sută cît era la începutul anului. La fel a crescut și numărul reperelor executate prin matrișare și la vagoanele GVS.

Prin extinderea metodei de matrișare s-au economisit importante cantități de metal și manoperă.

Muncitorii de la Intreprinderea IPROFIL „Gh. Doja” din Arad, afirmă că luna august a fost o lună record. Intru-adevăr, luna trecută ei au dobîndit succese însemnate în producție. Alături de planul producției globale cît și planul producției marfă, au fost depășite sarcinile planificate 88 dutapuri și 300 de paturi. Socotind perioada primelor opt luni ale acestui an, vedem că planul producției globale și marfă a fost depășit cu 2,2 și respectiv 2,25 la sută.

Unul din factorii care au contribuit în mare măsură la obținerea succesei noastre, este întrecerea socialistă. Din luna în luna, întrecerea socialistă din Intreprindere e organizată tot mai bine. Tovarășul Ilie Noghju, președintele comitetului sindical, se preocupă personal de buna ei organizare. Indicația aceasta l-a fost dată de biroul organizației de partid și traducînd-o în viață, conținutul și avîntul întrecerii s-a îmbunătățit mult, muncitorii luptînd și dea viață sarcinilor ce ne revin din Directivile celui de-al III-lea Congres al partidului.

La noi în Intreprindere, întrecerea socialistă se organizează în

Intrecerea continuă

Intrecerea socialistă organizată în cinsta zilei de 23 August continuă pe mal departe între brigăzile de linere de la atelierul de croit al fabricii „Lăbățeasa”. Pînă la 23 August cele mai frumoase rezultate le-a obținut brigada „Vasile Roșiu” condusă de comunistul Mihail Ușca. Pînă la această dată brigada a depășit angajamentul luat cu 1.800 d.m.p. de piele, iar pînă la sfîrșitul lunii trecute brigada a realizat 8.560 d.m.p. piele economit.

Rezultate frumoase aro și brigada „Ilie Pintilie”, care pînă la această dată a realizat 6.980 d.m.p. piele economit. Nici eroitorii de meșină din brigada „Oșco Teresia” nu se lasă mai jos, realizînd 10.280 d.m.p. meșină economit.

In Intrecerea individuală pentru titlul de cel mai bun col-

tor de piele continuă să conducă candidatul de partid Mihail Antohi, oare a realizat peste 1.900 d.m.p. piele economit. Asemenea rezultate frumoase aro și comunistul Ștefan Kati precum și utemista Evira Moldovan.

Continuînd cu însuflețit Intrecerea socialistă, brigăzile de linere de la atelierul de croit luptă pentru obținerea maximei de economit și ridicarea continuă a calității producției. IOSIF FILO, coresp.

Intregul parc de mașini a fost revizuit

Mecanizatorii de la SMT Aradul Nou se pregătesc intens pentru a asigura buna desfășurare a campaniei agricole din această toamnă.

Destășurînd o muncă susținută, mecanicii stațiunii au reușit să termine de revizuit și reparat intregul parc de mașini agricole cu care stațiunea va deservi gospodăriile colective din raza sa de activitate

In campania însămînțărilor de toamnă.

Plecarea delegației R.P. Romine la cea de a XV-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U.

In ziua de 7 septembrie a părăsit Capitala delegația Republicii Populare Romine la cea de a 15-a sesiune a Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite.

Delegația este condusă de tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej. Din delegație fac parte tovarășii Ștefan Voitec, Leonie Răutu, Eduard Mezinescu, Silviu Brucan.

La plecare în Gara Băneasa au fost de față tovarășii Chivu Stolca, Gheorghe Apostol, Emil Bodnăraș, Petre Borilă, Nicolae Ceaușescu, Alexandru Drăghici, Ion Gheorghe Maurer, Alexandru Moghioros, Dumitru Coliu, general de armată Leontin Sălăjan, Mihail Dalea, Alexandru Birlădeanu, membri ai C.C. al P.M.R., miniștri, membri ai Prezidiului Marii Adunări Naționale, deputați, conducători ai instituțiilor centrale și ai organizațiilor oamenilor muncii, oameni de știință și cultură, ziariști.

Erau prezenți șefii ai misiunilor diplomatice acreditați la București și alți membri ai Corpului diplomatic.

Delegația își va continua drumul spre New York cu vagonul.

Succese care puteau fi și mai mari

tre brigăzile aceleiași unități precum și între cele patru unități pe care le avem. Brigadierii sînt acum antrenati și ei în întrecere, iar pentru ca ea să poată fi urmăriți operativ și eficace, locurile de muncă au fost înzestrate cu grafice care sînt completate la zi de către brigadierii. De asemenea pentru a stimula eforturile depuse de muncitorii și tehnicienii, organele de conducere ale Intreprinderii decernează celei mai bune unități drapelul de frumusețe, iar această decernare are drapelul brigăzilor frunzose.

Tovarășii din conducerea administrativă, împreună cu tov. director Iuliu Vary și inginerul-șef tov. Ioan Bortos, sînt și ei permanent în mijlocul muncitorilor îndrumîndu-i și dîndu-le sfaturi prețioase. Acest fapt îi însuflețește pe oameni, îi ajută să rezolve mai ușor problemele de producție, sau să se la urgent cele mai bune măsuri acolo unde se ivește vrea deficiență. Așa, de pildă, au fost unele dificultăți care au dus la perturbări în ritmicitatea producției. Dar, datorită legăturii strînse cu muncitorii, cu problemele și viața întreprinderii, datorită îndrumării permanente a or-

ganizației noastre de partid, ele au putut fi eliminate.

La prima vedere, s-ar părea că la noi totul merge strună. Dar nu este chiar așa, deoarece mai sînt și treburi care schiepăță. De exemplu, la unitatea nr. 1 încă nici pînă azi nu s-a recuperat în întregime rămînea în urmă deși la finele trimestrului I realizarea indicilor de plan era la zi. Conducerea acestei unități trebuie să depună eforturi susținute pentru a ajunge cu realizările la nivelul celorlalte unități. La unitatea tapileriei deși rezultatele sînt bune, nu există preocupare pentru mecanizarea procesului de producție. Această lipsă se manifestă și în secțiile de finisat, deși într-o măsură mai mică. La unitatea de tapiserie, cea mai gravă deficiență este numărul de absențe nemotivate care, raportate la numărul de muncitorii, depășește cu mult procentul celorlalte unități. Iată dar că nu prea avem motive să fim liniștiți de rezultatele obținute în producție, fiindcă ele ar putea fi mult mai bune. Pentru aceasta se cere să depunem eforturi și mai mari în muncă, să licheidăm preșelele semnalate mai sus, să descoperim toate rezervele interne pe care le are întreprinderea. Posibilitățile alt de mari ce ni se oferă azi pentru mecanizarea procesului de producție, trebuie folosite din plin. Consider că acest lucru ar trebui să constituie o problemă centrală pentru toți inovatorii și tehnicienii noștri.

Muncind în felul acesta, efortul comun al muncitorilor și tehnicienilor de la IPROFIL „Gh. Doja” din Arad, va asigura nu numai permanentizarea rezultatelor bune obținute în luna august, ci chiar depășirea lor substanțială.

I. D. SERACU, șeful serviciului plan de la IPROFIL „Gh. Doja” Arad.

Cine repară și în ce condiții unele articole vîndute prin O.C.L. cu termen de garanție

Interviu cu tov. Emeric Maior, economist merceolog principal la OCL „Produce industriale”

Mai mulți cititori s-au adresat ziarului nostru cu rugămîntea de a publica un material, în care să se dea lămuriri cu privire la unele articole de larg consum vîndute prin O.C.L. „Produce industriale” care au termen de garanție. Ei se interesează cine și în ce condiții execută reparațiile necesare acestor articole, în perioada în care se garantează pentru ele.

Pentru a clarifica această problemă ne-am adresat tovarășului Emeric Maior, economist merceolog principal al O.C.L. „Produce industriale”.

Redăm mai jos convorbirea cu tov. E. Maior:

INTREBARE: — Ce articole vîndute prin unitățile O.C.L. „Produce industriale” au termen de garanție?

RASPUNS: — Pentru frigiderice de tot felul, aparatele de radio și mașinile de spălat rufe, vîndute prin unitățile întreprinderii noastre comerciale, fabricile furnizoare garantează de buna lor funcționare o perioadă de timp după ce au fost cumpărate de consumatori. Termenul de garanție pentru frigiderice de pildă este de 2 ani, pentru mașinile de spălat de 1 an, iar pentru aparatele de radio de un an. Intreprinderile furnizoare mai garantează timp de 6 luni și pentru diferitele motoare și motoare de bicicletă.

INTREBARE: — Unde trebuie să se adreseze cumpărătorii în cazul defectării lor sau cînd acestea nu funcționează în bune condiții?

RASPUNS: — Intreprinderile furnizoare au încheiat în acest scop contracte cu cooperativele

„Precizia”. Deci atunci cînd cumpărătorii observă o defecțiune în funcționarea frigiderelor, a mașinilor de spălat rufe sau a aparatelor de radio se pot adresa cu încredere acestor cooperative, cărora i se varsă periodic — pentru reparații. — o sumă de bani, în raport cu vînzările făcute. Toate aceste reparații se fac în mod gratuit.

INTREBARE: — Ce fel de reparații se execută în mod gratuit?

RASPUNS: — In perioada de garanție se execută orice reparație, dacă defectul este din cauza întreprinderii furnizoare. In acest caz, cooperativa repară sau înlocuiește orice piesă defectă. Dacă este necesar, bunăoară, la frigiderice, se schimbă chiar intregul agregat. Defecțiunile la aparatele de radio se repară în mod gratuit timp de un an după cumpărare, iar lămpile de radio se repară sau se

(Continuare în pag. 11-a)

ULTIMELE 24 DE ORE PE GLOB

PENTRU RELAȚII PRIETENE-NEȘTI ÎNTRE IRAN ȘI UNIUNEA SOVIETICĂ

TEHERAN 7 (Agerpres). — TASS transmite:

Intru-o declarație-program asupra problemelor politicii externe și situației interne a Iranului, liderul Partidului „Mardom”, A. Alean, arată că Iranul trebuie să întreprindă relații de prietenie cu Uniunea Sovietică. „Am considerat întotdeauna, a subliniat el, că menținîndu-se relațiile cu Occidentul putem avea de asemenea relații de prietenie cu Uniunea Sovietică”. Alean a spus și două popoare pe care le separă o frontieră de mii de mile „nu pot trăi într-o permanentă stare de dușmănie reciprocă”.

CUM „AU RUPT” STATELE UNITE RELAȚIILE CU TRUJILLO

WASHINGTON 7 (Agerpres). — După cum anunță agenția „United Press International” altă țară (îrî ale Americii Latine — Argentina, Uruguayul și Costa Rica — au rupt relațiile diplomatice cu guvernul dictatorial din Republica Dominicană. Pînă în prezent nouă țări latino-americane au rupt relațiile cu guvernul lui Trujillo.

Pe de altă parte, corespondenții din Washington și la agențiile vest-germane DPA relatează că în ciuda Comunicatului oficial potrivit căruia SUA au rupt relațiile diplomatice cu Trujillo, guvernul SUA a trimis guvernului dominican o notă în care își exprimă speranța că relațiile consulare dintre cele două țări vor continua.

DERUTA PRODUSĂ LA WASHINGTON DE DEZVALUIRILE LUI MITCHELL ȘI MARTIN

WASHINGTON 7 (Agerpres). — Sîntre transmise de agențiile telegrafice în legătură cu conferința de presă de la Moscova a celor doi foști funcționari ai serviciului de spionaj american — B. Mitchell și W. Martin au produs senzație la Washington. Ziarul „Daily News” de la Washington a apărut cu următoarea manșetă: Doi colaboratori dispunți ai Agenției Naționale de securitate a SUA se află în Rusia. Ei au hotărît să părăsească SUA. Manșeta ziarului „New York Journal American” cuprinde următoarele: „Yankel dispăruși declară la Moscova că Statele Unite vor să conducă lumea”.

După cum transmite agenția United Press International, Ministerul de Război și Agenția Națională de securitate a SUA au refuzat să comenteze declarațiile lui Mitchell și Martin. Exemplul lor a fost urmat de Biroul federal de investigații și de Departamentul de Stat.

Primele ecouri ale conferinței de presă donată că cercurile guvernante din SUA fac încercări disperate de a ascunde opinii publice americane și mondiale adevărul în legătură cu activitatea serviciului de spionaj american.

CICLON ȘI INUNDAȚII CATASTROFALE ÎN ANTILE

NEW YORK 7 (Agerpres). — Agențiile americane de presă anunță că ciclonul pustilor, care s-a abătut asupra insulei Porto Rico și a arhipelagului Antilele mici, s-a soldat pînă acum cu 80 de morți și peste 1000 de răniți și a distrus mai mult de 3.200 de locuințe. Apele revărsate au luat cu ele locuințe întregi împreună cu locuitorii lor. Din cauza pagubelor provocate circulelor telefonice și a inundării șoselelor nu au parvenit încă știrile asupra amploarei dezastrului. In regiunile din nordul și vestul insulei.

PLENARA C.C. AL PARTIDULUI COMUNIST FRANCEZ

PARIS 7 (Agerpres). — In seara zilei de 6 septembrie în suburbia pariziană Saint Denis și-a încheiat lucrările Plenara C.C. al Partidului Comunist Francez. La începutul sesiunii de dimineață, care s-a desfășurat sub președinția lui Leon Mauvais, membru al Biroului Politic al P. C. Francez, participanții la plenară au cîntat printr-un minut de reculegere memoria lui Gaston Monnouseau, unul din cei mai vechi activiști ai mișcării muncitorești franceze, care a decedat de curînd.

Apoi Etienne Fajon, membru al Biroului Politic al P. C. Francez, director al ziarului „Humanité”, a prezentat un raport cu privire la activitatea acestui ziar și la îndatoririle comuniștilor în ceea ce privește extinderea difuzării lui.

(Continuare în pag. 11-a)

Cine repară și în ce condiții unele articole vindute prin OCL cu termen de garanție

(Urmare din pag. 1-a) Inlocuiesc timp de trei luni. La mașinile de spălat poate fi înlocuit chiar motorul defect cu altul nou. În afară de aceasta, cooperati- va „Precizia” mai este obligată, conform contractului, să asigure întreținerea frigidereilor și a mașinilor de spălat, a motoarelor, în perioada când acestea sînt în termen de garanție. Lucră- torii cooperatiivei care se ocu- pă de acest lucru, trebuie să controleze felul cum funcționează acestea, să dea îndrumări celor

Să ridicăm conținutul învățămîntului mediu seral

An de an crește numărul muncitorilor din sectorul industrial și agricol care în dorința de a ține pas cu mersul înaintea al societății noastre noi își comple- tează studiile prin învățămîntul seral de cultură generală. Com- plectarea studiilor muncitorilor a devenit o necesitate obiectivă în urma dezvoltării impetuoză a țării noastre pe țărîm economic, cultural și social. Documentele celui de-al III-lea Congres al Partidului Muncitoresc Român prevăd nu numai creșterea numă- rului muncitorilor cuprinși în învățămîntul seral, dar face și con- statarea că această formă de în- vățămînt este cea mai indicată pentru ridicarea culturală și pro- fesională a oamenilor muncii. Pornind de la aceste premise, munca instructivă desfășurată în învățămîntul seral necesită o atenție deosebită. În lumina acestor considerații precum și pe baza experienței acumulate în anii de activitate a Școlii medii serale „Gh. Dimi- trov”, ne-am propus ca în noul an școlar 1960—1961, să muncim în așa fel încît la finea anului rezultatele la învățătură să fie mai bune ca în anul școlar trecut, iar cunoștințele elevilor să nu fie numai simple acumulări teoretice de noțiuni ci să se trans- forme în deprinderi și abilități apte de necesare producției și vieții în general. Pentru a îmbunătăți procesul instructiv-educativ ne-am orientat chiar de la începutul anului șco- lar asupra legării teoriei de pra- ctica muncii industriale a elevilor, profesorii prevăzînd în planurile lor calendaristice pe obiecte lega- tura indisolubilă dintre unele discipline și procesul de produc- ție. Așa s-a procedat la matema- tică, fizică, chimie, etc. În pre- darea lecțiilor curente vom pune un accent deosebit pe folosirea materialului demonstrativ și pe lucrările practice pentru a dez- volta la elevii munca independen- tă alt în clasă cît și în afară de clasă. Știînd că timpul afectat

Odihnă plăcută

Am lăsat orașul Lipova în urmă. Un stert de oră de mers cu autobuzul printre dealurile do- moale al căror verde intens stră- lucește în soarele dimineții și, la- tă-ne în stațiile balneo-clima- terice Lipova. Aer curat, liniște și a adiere zburdalnică de vînt ne dezmiardă plăcut obrazii. La bi- roul de primire, o tovarășă se ocupă de noii veniți cu multă politețe și simț de răspundere. Reveneam aici după patru ani, timp în care stațiunea așa schim- bat mult înfățișarea. Așezat com- od pe o bancă din parc, ascult plăcut surprins Rapsodia romi- nă, transmisă de difuzoarele mi- nute ici-colo. Ronduri multicolore, soare, umbră adîncă și grupuri de oameni bine dispuși se plim- bă pe alei sau discută. Sute de oameni ai muncii își petrec aici concediul, își îngrijesc sănă- tatea sau pur și simplu vin în calitate de vizitatori. Găsești țărani colectivști ca de exemplu Floarea Vărășdan și Maria Pă- tucaru din Cuvîn, muncitori. În- tercurtal de prin toate colțurile țării și în special de prin păr- țile Ardealului. Într-un loc, un grup discută despre situația din Congo și In- dizează acțiunile samavolnice ale colonialiștilor belgieni. Ceva mai tirziu, fac cunoștință cu ingine- rii silvici Iuliu Crăciun. Din vorbă în vorbă, alți ca e tare mulțumit de îngrijirea ce li se acordă în stațiune. Nu pot dect să mă bucur că cele ce le con- stat eu, se confirmă și prin pă- rerile celorlalți. Despre directo- rul stațiunii, înăru medic Ion Frenju se aud multe vorbe de laudă: că e foarte capabil din punct de vedere profesional și că e un organizator iscusit. De la el am aflat că în stațiunea Lipova se tratează bolnavii de inimă, de stomac, de ficat și reumatice. Apa minerală acționează com- plex și binefăcător asupra or- ganismului. Tratamentele rigu- roase ce se aplică bolnavilor, dau rezultate dinre cele mai bu- ne. Rînd pe rînd îmi dau sea-

Filarmonica de stat din Arad la Semeac

Zilele trecute Filarmonica de stat din Arad a prezentat la Semeac opera „Casa cu trei fete” de Franz Schubert. Și-a dat concursul artistă Olimpia Didi- lescu de la Teatrul de stat Arad care a interpretat cu multă căl- dură rolurile celor 3

Problemă importantă abordată la timp

Organizarea cercurilor de cultură generală

În ultimul timp, Casa rațională de cultură, îndrumată în permanen- ță de Comitetul rațional de par- tid, se ocupă cu multă exigen- ță și atenție de activitatea cultu- rală de masă și artistică, de sus- ținerea problemelor economice ale raionului, mobilizînd prin activi- tatea culturală, masele largi de colectivști la îndeplinirea sarcinilor trasate de cel de-al III-lea Congres al P.M.R. Acest lucru a reieșit din felul cum artiștii amatori au susținut cam- pania de recoltat și treieris. Zilele trecute colectivul Casei raționale de cultură a dat o nouă dovadă de orientare spre problemele im- portante care stau în fața activi- știlor culturali în lunile care ur- mează. Este vorba de tematica seminarului raional care s-a ținut recent, privind organizarea din timp a cursurilor cercurilor de cultură generală. În ansamblul revoluției culturale ce se desfășo- ară cu succes, sub conducerea partidului, cercurile de cultură generală ocupă un loc de frunte. În anul trecut, în cadrul că- minelor culturale din satele și co- munele raionului Arad au funcțio- nat peste 80 de cercuri de cul- tură generală pe diferite probleme ca „Omul descoperă lăminele naturii”, „Să cunoaștem frumuse- țile patriei”, „Îngrijirea și edu- carea copiilor” la care au par- ticipat cîteva mii de colectivști bărbai și femei. Popularitatea de care se bucură această formă a muncii culturale de masă a făcut ca numărul cercurilor de cultură generală să fie sporit considera- bil anul acesta. În urma discu- țiilor și propunerilor pe care le-au făcut directorii căminelor culturale, în lunile din iarnă care vin vor funcționa peste 120 de cercuri de cultură generală. Odată cu sporirea numărului de cercuri de cultură generală va fi largită și tematica lecțiilor, acestea cuprînzînd o sferă cît mai mare de probleme din dome- niul științei, tehnicii, artei și cul- turii. La recentul seminar un accent deosebit s-a pus pe organizarea

O după-amiază la clubul C. F. R.

O după-amiază obișnuită. Sălile clubului, încăpătoare, lu- minoase, strălucind de curățe- nite, grădina cu verdeață, flo- rile și umbra ei odihnitoare, așteaptă să-și primesească oas- petii, vizitatorii de fiecare zi. Și aceștia nu întîrziu să so- sească. Amatori de tenis de ma- ză sînt printre primii care își fac apariția. Și-au instalat masa afară, în aer liber, și ță- căntul mingii albe de celuloză lu- va mai înceta pînă la în- chiderea clubului. Biblioteca și-a început și ea activitatea. Cîțori de toate vrstele, de la copiii pînă la pensionari, se perindă necetecă. Adela Dinu și Dolna Orădan, fice de cefe- riți au venit să înapoaze căr- țile citite și să-și alzeagă alte- le. Într-un colț din sala de lectură, între mîile de volume e cam greu să te hotărăști. Pînă la urmă, ajutate de îndru- mările bibliotecarei, și-au fixat alegerea. Au luat Bărăgan de V. Em. Galan, „Nicolas Nicleby” de Dickens, și altele. La fel au mai venit să împrumute cărți noi și Maria Dărău, Mircea Derșidan, Ana Faur și mulți alții. Au început să sosească și „co- piii clubului”. Denumirea a- ceasta plastică a fost atribu- ită unui grup de tineri pasiona- ți al activității științifice a clubu- lui. Nu-și mai amintesc ni- meni cîne a folosit pentru pri- ma dată această expresie. Cert este că tineri ca Ioan Toșca, Nicolae Clau, Petru Mometea, Traian Dărău și alți cîțiva și-au

Spectacol reușit

Recent, artiștii Teatrului de stat din Arad au prezentat pe scena Casei raționale de cultură „Liviu Rebreanu” din Chișineu Criș premiera pe țară „Poveste despre tinerii căsătorii” — pleșă în 3 acte de Evghenie Svart. Cei peste 500 spectatori au aplaudat îndelung pe valoroșii ar-

Abonamente la presa sovietică pe anul 1961

Luna noua a început în întreaga țară înscrierea pentru abonamente la presa sovietică pe anul 1961. Pentru anul viitor, vor fi pu- se la dispoziția cititorilor din țara noastră circa 830 de pu- blicații centrale co apar la Moscova și aproape 400 de pu- blicații din republicile uniona- le. Printre acestea se află și publicațiile: „Pravda”, „Unlu- nea Sovetskă”, „Femeia sovietică”, „Ogoniok”, „Muncitoa- rea”, „Tărîncea”, „Krokodil”, care se bucură de o largă răs- pîndire printre cititorii romni. Precum și diferite reviste so- cial-politice, științifice, econo- mico, de medicină, literar- artistice, reviste pentru copil și tineret etc. În scopul informării asupra ultimelor cercetări științifice și economice, presa sovietică edi- toază începînd din anul viitor,

De la Institutul pedagogic de învățatori Arad

Se aduce la cunoștința absol- venților de școală medie că ex- amenul de admitere se va ține între 16 și 26 septembrie 1960. Pentru înscrierea la concurs, candidații vor completa o do- clarare de înscriere și vor a- noxa următoarele acte: certifi- cat de naștere tip R.P.R. (co- pie legalizată); diploma de maturitate originală; certificat de sănătate eliberat de spitalcio

unificate de adulți, cu urmă- toarele examene medicale: mi- croscopografie, reacția Wasser- mann și examenul oftalmic; 3 bucați fotografii 6/9; acte de starea materială a părinților. Candidații la concursul de admitere vor da probe la ur- mătoarele discipline: proba de aptitudinile muzicale; limba și literatura română—scris și oral; istoria R.P.R.—oral.

CE SĂ CITIM

„Istoria Marelui Război pentru Apărarea Patriei, 1941—1945”

Problemele de istorie a celui de-al doilea război mondial au stimulat și continuă a stimula un interes legitim, începînd chiar din primii ani postbelici, nu nu- mal în cercurile de specialitate ci și în rîndurile publicului celui mai larg. Împrejurare de altmî- teri ușor de înțeles dacă ne gîndim că evenimentele petrecute între a- niile 1940—1945 nu pot fi conside- rate ca fiind exclusiv de dome- niul trecutului, dat fiind că ele exercită și acum și vor exercita multă vreme de aci înainte o in- fluență evidentă asupra destinelor umanității. Interesul marelui public pentru dramatica desfășurare a celui mai mare cataclism social din istoria omenirii a fost speculat în Occi- dent de un mare număr de parti- cipanți mai mult sau mai puțin iluștri la întîmplări, de istorici militari, de militari pur și simplu ori chiar de diletanți spre a da evenimentelor o interpretare uni- laterală, tendențioasă, voit falsă. Căci oricite deosebit s-ar putea semnală între memoriile lui Churchill, în șase volume, înti- tulate prețioș „Cel de-al doilea război mondial”, între lucră- rea cu același titlu a lui Fuller și „Istoria celui de-al doilea răz- boi mondial” a fostului general

partid și de stat, departamentale și locale, pe materiale din arhivele R.D.G., R. P. Polone, R. S. Ce- choslovace, R. P. Bulgare, R.P.R., și R. P. Ungare, pe culegeri de acte și documente publicate în U.R.S.S. și în alte țări, precum și pe literatura de specialitate so- vietică și străină. Primul volum aduce multe do- cumente inedite privind relațiile internaționale din preajma război- ului, istoria pactului de neagre- siune sovieto-german, preînșu- l „atac” polonez asupra postului de radio Gleiwitz, care a servit ca pretext hitleristilor pentru dez- lînțuirea agresiunii asupra Poloni- ei, „bombardarea” orașului german Freiburg în mai 1940 chiar de către naștiți, preluđu la agresiunii în vest etc. El se în- cheie cu cuvintele: „La 21 iunie 1941, în ultima zi de pace dina- tea războiului, mînerii din Don- bass și metalurgiiștii din Ural, petrolistii din Marea Caspică și cultivatorii de bambac din Uz- bekiștan, constructorii de mașini din Povoljje și colhoznicii din Siberia — toți cetățenii sovietici munceau pentru construcția so- cialistă pașnică. Pregătindu-se pentru o bine meritată zi de odih- nă, nici prin gînd nu le trecea ca a doua zi va fi o zi grea de război”. Sînt cuvinte care aduc deopotrivă aminte de începutul celei mai peridele agresiuni și de sfîrșitul ei rușinos, sînt cuvinte care evocă dragostea sinceră de oaze a popoarelor sovietice și cu- prînd în același timp un avertis- timent dat tuturor agresorilor im- perialști.

Recomandări din programul de radio

Joi, 8 septembrie 1960

PROGRAMUL I

10.15 Muzică ușoară din țări prietene. 10.40 Cîntece sportive. 11.00 Buletin de știri. 11.03 Muzică populară românească. 11.30 Almanah științific (relua- re). 12.00 Muzică de estradă. 12.40 Simfonia de muzică de com- puzitor sovietic Boris Ceaiikovski. 13.00 Buletin de știri. 13.05 Cîntă Ștefania Stere și Valeriu Vărăzur. 13.30 Muzică corală din țări prietene. 14.00 Pro- gram emis de studioul regional Timișoara. 14.30 Program de tangouri. 15.00 Buletin de știri 15.10 Concert de prînz. 15.50 Re- portaj. 16.00 Jocuri populare românești. 16.15 Vorbește Mosco- val 17.00 Radiojurnal și buletin meteorologic. 17.30 Tineretea ne e dragă (Reluare). 18.00 Tineri interpreti de muzică populară românească. 18.30 Muzică ușoară de Petre Firulescu și Marius Mi- hăil. 19.00 Buletin de știri. 19.05 Tribuna radio. 19.20 Soliști și formații artistice de amatori. 20.00 Simfonia a IV-a în Mi be- mol major „Romanica” de An- ton Bruckner. 21.10 Versuri de dragoste. 21.45 Ciclu „Înaintășii



De ce atîta nepăsare?

În ultimul timp, în orașul nostru se desfășoară o vastă acțiune de asfaltare a străzilor. Pentru aceasta se depun eforturi susținute și se cheltuiesc sume importante de bani. Ma- joritarea covârșitoare a arăden- lor se bucură că străzile orașu- lui lor devin tot mai frumoase. Nu poți rămîne însă indiferent atunci cînd vezi pe unii distru- gînd avuții obștece. Este vorba de unii oameni lipsiți de răspundere, care distrug asfal- tului proaspăt ce se așterne pe străzi. Sînt unii tractoriști care minimesc tractoarele cu șenile sau cu pînteni și care trec cu nepăsare pe străzile proaspăt asfaltate. În felul acesta ei distrug asfaltul, aduc pagube a- vutuții obștece. Indignații de ase- menea fapte, cerem organelor competente să ia măsurile ne- cesare împotriva aceluia care distrug asfaltul de pe străzi. Urmele acestor tractoare se pot vedea pe străzile Atanasoff, bd. Armatei Poporului, Tribunalu Do- bra, Mucius Scaevola etc. Pe aici se întîmplă să treacă mai des asemenea tractoare și a ar- fi rău ca ele să fie identificate, iar cel care le conduce să fie trași la răspundere. GAVRIL EIBENSCHUTZ, str. Atanasoff nr. 9

Ca la oraș...

Comitetul executiv al Sfatului popular din comuna Șimărin a întreprins numeroase acțiuni de folos obște. În frunte cu deputații, locuitorii au luat parte la lucrările de hidroameliorații, au construit voluntar 15 poze și au executat muncă voluntară la diferite alte acțiuni de interes obștesc.

La o întâlnire cu deputații, un locuitor a propus ca în comună să se construiască trotuare ca la oraș. Unii au zămbit când au auzit o asemenea comparație, dar tei au aprobat propunerea făcută. Comitetul executiv a luat în seamă propunerea cu toată seriozitatea și a fost difuzată în întreaga comună.

Adunarea populară s-a rotat ca să se execute trotuare din ciment, bune, durabile, astfel ca oamenii să scape de noroiul prin care circula unora înfundată până peste încălțăminte. Fiecare s-a obligat să contribuie cu o anumită sumă de bani și să ia parte la executarea lucrărilor. O bună parte din sumă s-a încasat repede, iar apoi s-a procurat ciment, balast și s-au angajat oameni la confecționarea plăcilor. În ultima vreme au fost așezate pe trotuare încă 2.500 plăci din beton. Cine intră acum pentru prima oară în comună, are într-adevăr impresia că e în oraș. Trotuarele drepte, din plăci de ciment, îi feresc de noroi. Pentru ca să se ajungă aici s-a depus multă muncă. Printre cei care s-au evidențiat se numără deputații Iosif Tenzer, Adam Mălek, Ioan Killan, Maria Jăng, Gheorghe Berbecaru și alții. Ei au muncit mult pentru înfrumusețarea și gospodărirea comunei lor.

Muncă vie cu oamenii, nu metode administrative

Luptând pentru aplicarea în viață a politicii partidului, sfaturilor populare, ca organe locale ale puterii de stat, le revin sarcini din ce în ce mai mari, din ce în ce mai complexe. În îndeplinirea acestor sarcini sfaturile populare au nevoie, în primul rând, de sprijinul masei largi de cetățeni. Aceasta se realizează prin muncă vie cu oamenii și nicidecum prin metode administrative.

Felul de a lucra cu masele, practicat de comitetul executiv al Sfatului popular din Vinga este demn să fie urmat de toate comitele executive. Tov. Anton Caraciov, președintele comitetului executiv al acestui sfat popular nu se mulțumește niciodată numai cu deciziile scrise, cu hotărârile adoptate pe hirtie. Odată adoptată o hotărâre, președintele, împreună cu ceilalți deputați din comitetul executiv, încep să desfășoare o susținută muncă prin comitele de cetățeni și comisiile permanente. Astfel a reușit el să-și câștige încrederea și respectul locuitorilor din comună. În rezolvarea sarcinilor sfatului popular, comitetul executiv a știut să atragă în muncă nu numai deputații comunali, ci a știut să mobilizeze masele largi ale populației din comună. În acest scop s-au folosit cele mai variate forme ca: comitele de cetățeni, comisiile permanente, etc. Todeauna deputații li s-au explicat sarcinile ce le revin și cum pot fi duse la îndeplinire. Cu ajutorul lor au fost mobilizate masele de locuitori din întreaga comună, în cele mai diferite acțiuni. Hotărârile luate în sesiuni — cum e și firesc — exprimă de fapt voința tuturor locuitorilor și ele au fost duse la îndeplinire tot cu ajutorul masei. După ce o hotărâre a fost luată s-a trecut la dezbă-

terea ei în consfătuirile deputaților cu alegătorii pe circumscripții electorale. Aceștia au explicat pe înțelesul tuturor participanților și pe limba naționalităților respective, importanța și necesitatea acțiunilor ce trebuie întreprinse pe plan gospodăresc. Comitele de cetățeni pe circumscripții au constituit un sprijin real în mobilizarea locuitorilor pentru a participa la lucrările de înfrumusețarea a comunei, la desfundarea șanțurilor, curățirea și grăparea străzilor, văruierea caselor și pomilor, nivelarea și asfלטarea cu nisip a trotuarelor, la construirea cinematografului local, etc. Datorită muncii cu masele, numai în decurs de două luni, la bugetul sfatului popular s-au obținut economii ce se ridică la suma de 10.500 lei, îndeosebi la construirea noului cinematografului, unde se muncește cu mult avânt.

Stilul de muncă al comitetului executiv al Sfatului popular din Vinga este apreciat și de organele raionale. Astfel lucrează majoritatea comitetelor executive ale sfaturilor populare. Printre acestea se numără cele din Pincota, Zădăreni, Iratos, Dorobanți, Vladimirescu, Malbăt. Munca vie cu oamenii li permite acestor sfaturi populare să obțină rezultate dintre cele mai însemnate.

Rezultate asemănătoare ar putea să obțină însă toate sfaturile populare dacă în activitatea unora nu s-ar manifesta birocratism, delăsare, dacă președinții și secretarii acestora ar vedea mai departe de dosar, de hirtie și decizii, dacă ar vedea oamenii cu care sînt chemați să muncească. De ce să-și bată ei capul cu fel de fel de comisii, comite, pe cînd să scrie o dispoziție e mult mai ușor? La sediul unor sfaturi populare te întâmpină mărădăre de hirtii, găsești tot ce vrei pe planuri de muncă, rapoarte, schițe și alte hirtii, din care nu rămiți cu nimic, doar cu faptul că în comună sînt organizate comitele de cetățeni și comisiile permanente. Pe teren nu-i nici o acțiune, iar președinții și secretarii se mîndresc cu dosarele lor legale frumos în pînză, cu un scris citit ca să se vadă de departe. Așa se petrec lucrurile la Fintinele. Tov. Vasile Cordoș, președintele comitetului executiv al Sfatului popular și secretarul acestuia, tov. Petru Blai, s-au birocratizat. În loc să se străduiască a munci cu masele de locuitori, mobilizîndu-le în acțiuni de folos obștesc, ei obișnuiesc să muncească din birou, pe bază de hirtii, cu multă superficialitate. Ei nu folosesc în activitatea lor formele organizatorice de muncă cu masele. Este complet neglijată sprijinirea activității comitetelor de cetățeni, a comisiilor permanente, nu se folosesc nici sprijinul deputaților în acțiunile întreprinse, iar ședințele de comitet executiv și sesiunile sfatului popular se țin cu multă întârziere. Tovarășii amintiți nu se străduiesc să îmbine cunoștințele lor teoretice, profesionale și politice cu activitatea practică de fiecare zi,

deși ambii au urmat cursul de specializare în administrația de stat. Ceea ce este mai grav e faptul că au neglijat îmbogățirea în continuare a cunoștințelor lor politice și profesionale, mulțumindu-se să pună în aplicare cele indicate prin notele telefonice și circularele primite din partea organelor raionale. În mod cu totul administrativ. Asta este și cauza că rezultatele sînt slabe, alți în gospodărirea comunei, cît și în celelalte domenii de activitate.

Metode administrative, ineficace, folosesc și comitele executive ale sfaturilor populare comunale din Secăreni, Zimandul Nou, Mîsca și Mănăștur. Nici aici nu se acordă atenția cuvenită activității comitetelor de cetățeni, comisiilor permanente, mobilizării și educării masei cu ajutorul acestor forme organizatorice.

Unii tovarășii consideră că e greu și că se pierde mult timp cu prelucrarea și dezbateră sarcinilor ce trebuie duse la îndeplinire cu membrii comitetelor executive. Pe această poziție greșită s-au situat tovarășii Mihai Petriță, președinte, Gheorghe Julean, secretar, din Mîsca, Creța Vasile, președinte și Constantin Pintilie, secretar din Frinteaz. Ei nu vor să înțeleagă că aici fiecare membru al comitetului executiv poate veni cu sugestii și propuneri pentru îndeplinirea în condiții cît mai bune și cu rezultate cît mai rodnice a îndatoririlor ce stau în fața organelor locale de stat. Munca de unul singur, numai pe bază de dispoziții, este dăunătoare și ea nu folosește nimănui cu nimic. Tendința de a munci izolat trebuie combătută cu toată tăria și cei vizați e bine să tragă concluzii corespuuzătoare.

Cine dacă nu deputatul e mai competent și mai aproape de nașzintele populației și poate convinge cu mai multă tărie pe cei ce l-au ales? Astăzi întreaga populație ia parte activă, muncind cu avînt la înfrumusețarea comunei și a satelor patriei noastre, la ridicarea necontenită a nivelului de trai, material și cultural al tuturor locuitorilor patriei noastre. Deputatul este acela care poate să încurajeze și să sprijine mai mult punerea în aplicare a inițiativelor creatoare a masei, bogat izvor de îmbunătățire continuă a muncii sfaturilor populare. Iată de ce se cere a se munci cu mai multă străduință cu deputații, cu comisiile permanente, cu comitele de cetățeni. Numai pe această cale se pot obține rezultate dintre cele mai însemnate.

TEODOR TUDOR,
șeful secțiunii organizatorice a Sfatului popular raional Arad

In atenția propagandiștilor din învățămîntul de partid

Mîine, 9 septembrie a.c. orele 16.30, propagandiștii de la toate formele învățămîntului de partid se vor prezenta la Cabinetul de partid.

Seful de echipă — factor important în organizarea muncii

Pînă în anul trecut, la Pincota, organizarea muncii în gospodăria colectivă nu era în deplină concordanță cu cerințele producției. Abia de atunci, măsurile luate de organizația de partid a gospodăriei noastre, împreună cu consiliul de conducere au contribuit și la introducerea retribuției suplimentare, motodă importantă de cointeresare a muncii colectiviste. Rezultatele obținute au fost apreciate de colectivități. Dar cu aceasta nu s-a făcut încă totul. Dacă procesul de producție a decurs mai satisfăcător prin acest sistem la culturile de prașitoare, nu același lucru s-a întimplat la culturile de păioase. În gospodărie nu se simțea o mobilizare mai competentă, mai eficace a colectivității la muncă. Nu exista acea organizare concretă pe grupuri, pe om a muncii. De la începutul acestui an însă, organizația de partid a activat intens în vederea rezolvării depline a organizării muncii pe baza indicațiilor trasate de partid. Prin colectivizarea completă a comunei, s-au reorganizat brigăzile de producție și odată cu aceasta s-au stabilit și echipele permanente care pînă în perioada amintită nu activau decît în mod sporadic. La organizarea membrilor colectivității pe brigăzi și echipe s-au avut în vedere principiile legate de bunul mers al muncii, care pînă în perioada amintită nu activau decît în mod sporadic. La organizarea membrilor colectivității pe brigăzi și echipe s-au avut în vedere principiile legate de bunul mers al muncii, care pînă în perioada amintită nu activau decît în mod sporadic.

Din experiența colectivităților din Pincota

de echipă. Au fost aleși oameni capabili, fruntași în muncă și apreciați de colectivități ca harnici gospodari. La început șefii de echipă își desfășurau mai greu activitatea. Dar fiind mereu ajutați de consiliul de conducere și de brigadierii, încetul cu încetul ei s-au deprins cu munca ce li s-a încredințat. În cadrul adunărilor generale unii din ei, au fost criticați pentru atitudine pasivă față de muncă. Pentru remedierea acestor lipsuri adunarea generală a hotărît o retribuția muncii șefilor de echipă să fie făcută în baza activității depuse de întreaga echipă, de felul cum se străduiesc conducătorii echipei să-și ducă lucrarea la bun sfîrșit, de rezultatele obținute de echipa respectivă.

Această măsură a fost mobilizatoare, a contribuit la o cointeresare mai mare față de muncă atît din partea șefilor de echipă cît și a colectivității. Fîind mereu în frunte, șefii de echipă au reușit să-și câștige încrederea, stima oamenilor din echipa lor, care le-au urmat exemplul.

În urma hotărîrii adunării generale, consiliul de conducere

Pe șantierele unor obiective industriale

La majoritatea obiectivelor Combinatului pentru prelucrarea stufului de la Chișcani, lucrările de montaj sînt avansate. În fabrica de celuloză, de exemplu, se execută montajul utilajelor și instalațiilor, precum și lucrări de finisare interioară.

Montorii și instalatorii de pe acest șantier au dat în funcțiune priza de apă de la Dunăre și conducta în lungime de circa 3 km, au început rodajul utilajelor uzinei de apă a combinatului etc. La centrala termoelectrică s-a terminat montarea cazanelor de abur și a turbinelor. Și constructorii și montorii de pe șantierul uzinei de produse soțide la Govora zoresc lucrările pentru terminarea noului lină de sodă caustică. O serie de lucrări, printre care construcția la roșu și tencușirea interloare la hala principală a secției de caustificare, construcția statiei de spălare, montarea utilajelor la secția evaporare-topire, au fost terminate înainte de vreme.

(Agerpres)

Mineruri de fier pentru 6.000 tone de fontă

Minerii de la Gholar sprijină întrecerea furnalștilor hunedoreni prin sporirea extracției de mineruri de fier. În luna august, de pildă, ei au extras și livrat furnalștilor hunedoreni peste prevederile planului 1084 tone de mineru de fier. Cu minerul extras peste plan de la începutul anului și pînă acum de colectivul acestui mine se pot elabora aproximativ 6000 tone de fontă. Minerii de aici se mîndresc și cu alte succese.

(Agerpres)



Centrul meteorologic Arad, comunică:
Azi, 8 septembrie 1960, vremea rămîne ușor nestabilă cu cerul variabil mai noros în cursul zilei. Vor mai cădea ploți izolate. Temperatura staționară, ziua va urca între 20 și 25 grade, iar noaptea va coborî între 10 și 14 grade. Vînt puternic cu intensificări locale din sectorul nord-vest.
Pentru următoarele trei zile: vreme în curs de ușoară îmbunătățire cu temperatura staționară.

Vesti din R.P. Bulgaria

Noi tipuri de produse

Anul acesta întreprinderile industriale din R. P. Bulgaria au pus la punct producția a peste 100 tipuri de articole electrotehnice, zece de noi tipuri de mașini și aparate. Printre acestea se numără remorca pentru agricultură, cazane cu abur, motoare pentru motoare, motoare electrice asincrone pentru stațiunile de pompare și altele.

Industria alimentară produce aproximativ 20 de tipuri de noi conserve, peste 100 de tipuri de articole de cofetărie. A început prepararea de noi su-

curi de fructe, lichioruri, băuturi dietetice.
De asemenea, se produc obiecte din sticlă spongioasă, vată de sticlă, piese pentru mașini din poliamide, obiecte din rășini neinflamabile, cizme dielectrice pentru înaltă tensiune.

S-au obținut mari succese și în industria chimică. A fost pusă la punct producția de noi coloranți cu anilină, rășini carbamido-formaldehidice și alte rășini, preparate împotriva paraziților ca ozoleterea de cupru, paratlon etc. foarte eficiente pentru agricultură.



Pe lângă stațiunea de hidromeliorații Stara Zagora sînt cultivate întinse suprafețe cu porumb irigat. În câșcu: două muncitoare lucrînd la întreținerea porumbului irigat.

Succesele agriculturii bulgare

În structura din trecut a economiei naționale bulgare ocupa parte a agriculturii reprezentată 75 la sută, iar a industriei — 25 la sută. Agricultura era însă înapoată cu o productivitate scăzută, cu utilaj primitiv. În 66 de ani de dominație, burghezia bulgară care s-a străduit să dezvolte țara, în special, ca anexă agrară și de materii prime a economiei altor țări europene și s-o „speculizeze” în acest domeniu, nu a reușit să lichideze rămîinerea în urmă a agriculturii.

În anul puterii populare, agricultura bulgară a progresat foarte mult, a trecut pe deplin pe făgașul socialist, a devenit o agricultură mare, modernă, mecanizată și cu o înaltă productivitate, cu mari posibilități de sporire a producției și veniturilor cooperativilor.

Aplicarea pe scară largă a mecanizării a înlesnit considerabil munca țăranilor, a făcut-o mai productivă. Procentul mecanizării principalelor lucrări agricole a fost în 1957 următorul: la arat — 37,1 la sută, la boronit — 91,3 la sută, la cultivare — 94 la sută, la însămînțări — 76,4 la sută. An de an aceste procente vor crește datorită aplicării tehnicii noi. Se mecanizează și celelalte procese agricole. Anul acesta s-au obținut primele succese remarcabile în mecanizarea cultului, unul din procesele care necesită un mare volum de muncă.

Agricultura bulgară folosește acum de o sută de ori mai multe îngrășăminte minerale decît în 1944. La 1 august a.c. suprafața irigată cuprîndea 712.873 ha, față numai de 38.000 ha. în trecut, iar pînă

în 1965 ea va atinge 2 milioane ha.

Volumul producției agricole crește continuu. În 1958 el depășea cu 26 la sută producția din 1939. Crește recolta medie a diferitelor culturi și productivitatea animalelor agricole. În ciuda condițiilor climatice nefavorabile, anul trecut recoltele medii ale diferitelor culturi au depășit recoltele din anul precedent. S-au obținut 2.444.000 tone de cereale, recolta crescută cu 35,8 la sută în comparație cu perioada 1949—1952. Cantitatea de porumb obținută — 1.492.000 tone reprezintă un spor de 92 la sută față de perioada 1949—1952. Anul acesta recolta de culturi agricole este și mai mare.

A crescut numărul specialiștilor în agricultură. În prezent există 2.882 de agronomi și peste 24.560 de mecanizatori (tractorisți, combineri, brigadieri).
Au avut loc transformări radicale și în viața țăranilor. În 1939 se numărau la sate 707.005 locuințe, iar în 1959 — 1.211.717. A luat un mare avînt construcția de clădiri social-culturale. În anul puterii populare energia electrică și radioul au pătruns adînc în viața satului bulgar.

În cadrul campaniei pentru dezvoltarea economică accelerată a țării, anul acesta producția agricolă va crește cu 32 la sută față de 1959. În prețuri comparate, veniturile reale ale oamenilor muncii de la sate vor crește cu aproximativ 20 la sută. Agricultură socialistă bulgară se dezvoltă continuu. Sub îndrumarea înțeleaptă a P.C.B. și cu eforturile harnicilor țărani-cooperatori ea va continua să obțină victorii tot mai mari.

Imbinarea științei cu practica

În anul puterii populare oamenii de știință bulgari au obținut mari succese în domeniul științei.

Geologii bulgari au descoperit zăcăminte industriale de mineruri și mineruri nemetalifere în valoare de peste 1.500 miliard: leva. În prezent și rezolvă cu succes probleme în domeniul prospectării zăcămintelor necesare ca materii prime industriale — țel și alte mineruri utile nemetalifere.

Știința agricolă a ajutat activ oamenii muncii de la sate în lupta lor pentru recolte bogate și obținerea unei productivități animale sporite. Au fost introduse peste 100 de soiuri de noi culturi agricole. S-au creat noi rase de animale domestice.

În domeniul medicinei s-au rezolvat cu succes o serie de probleme în legătură cu diferite maldadii: reumatism și afecciuni cardio-vasculare, tuberculoză etc. În institutele bulgare de cercetări științifice s-au obținut o serie de valoroase preparate farmaceutice. Preparatele antituberculoase produse în Bulgaria „Sah”, „17”, „Hink” și altele sînt mai active și mai puțin toxice decît remediul „Nucleovanul” bulgar s-a dovedit mai eficient în tratamentul hipertensiunii arteriale (hipertentiei). „Nivalina” obținută de savantul bulgar Dr. Paspov este renumită în lumea întreagă pentru rezultatele excelente pe care le dă în tratamentul sechelelor poliomielitei.



Tovarășă Elisabeta Tutuș membră a gospodăriei colective „Elena Pavel” din Aradul Nou a îngrîșit în acest an 1.250 de păsări. Prin pricepe rea și hărnicia de care a dat dovadă, păsările s-au dezvoltat în mod corespunzător. Iată-o în câșcu nostru pe tov. Elisabeta Tutuș în timpul hrănirii păsărilor.

Pe întreaga suprafață planificată, grîu de soi valoros

(Urmare din pag. I-a)

Paralel cu această muncă, la atelierul gospodăriei se revizuieste și se repară mașinile de semănat ca acestea să funcționeze la bune condițiuni. Din cele 12 mașini, 10 sînt deja gata să ia drumul ogoarelor.

În timp, tractoarele SMT Curtici șporesc brazdele în care se va introduce sămînța de grîu. Nu se așteaptă cu eliberarea completă a întregii țării. Pe măsură ce se sfîșia de zahăr se recoltează tractoarele fac arături.

Dar colectivității s-au gîndit și la alte treburi necesare reușitei lucrărilor din această campanie. Pentru fiecare brigadă s-au reparat cîte 2 tăvăluguri, în total 6, care vor fi folosite și ele acolo unde este necesar.

gură problemă nu au putut să rezolve colectivității din Livada: procurarea materialului de tratat. Pînă acum cooperativa nu s-a aprovizionat cu astfel de substanțe. Datorită preocupării președintelui sfatului popular, Ioan Sutter, și această problemă se va rezolva zilele acestea. Trebuie amintit că sfatul popular comunal respectiv tov. Ioan Sutter și ceilalți membri ai comitetului executiv sînt mereu între colectivități și cunosc bine situația gospodăriei.

— Avem toate condițiile să terminăm însămînțările culturilor de toamnă în 8 zile lucrătoare, spune Ștefan Mica.

Nu ne îndoiem de faptul că pregătirile pentru campanie fiind puzate la punct aproape peste tot, colectivității din Livada vor reuși să îndeplinească în bune condițiuni însămînțările de toamnă din acest an. De pe urma realizării la timp a sarcinilor care le are de executat, gospodăria colectivă din Livada va ieși la anul cu hambarele mai bogate cu grîu.

DINTOARĂ LUMEA

„Cea mai importantă problemă a contemporaneității”

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS transmite articolul de fond al ziarului „Pravda” din 7 septembrie, intitulat „Cea mai importantă problemă a contemporaneității”.

Nu există țară în lume unde să nu se discute acum problema celei de-a 15-a sesiuni a Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite, care va avea loc în cursul. La sesiune va fi examinată o problemă care frământă pe toți oamenii de pe pământ — problema dezarmării generale și totale. Opinia publică internațională salută călduros numirea lui N.S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., ca șef al delegației sovietice la această sesiune. Numindu-l pe N.S. Hrușciov ca șef al delegației sovietice, guvernul U.R.S.S. a demonstrat o dată mai mult că luptă consecvent pentru dezarmarea generală și totală, pentru eliminarea războaielor din viața societății. Toți oamenii de bună credință aprobă faptul că la Adunarea Generală vor pleca, ca șefi ai delegațiilor Poloniei, Cehoslovaciei, României, Ungariei și Bulgariei, cei mai de seamă conducători ai acestor state: W. Gomułka, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Unit Polonez; A. Novotny, președintele Republicii Socialiste Cehoslovacie; Gh. Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român; J. Kadar, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar, ministru de stat; T. Jivkov, prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist Bulgar. Delegația Republicii Indonezie la sesiunea ONU va fi condusă de președintele Sukarno.

Discutarea problemei dezarmării la apropiata sesiune a Adunării Generale a ONU cu participarea celor mai de seamă oameni de stat dintr-o serie de țări va constitui un eveniment internațional de importanță excepțională. Nu putem să nu fim de acord cu părerea „senatorului american Mansfield care a declarat că sesiunea Adunării Generale care se va deschide în cursul „va fi, poate cea mai importantă și cea mai interesantă de la întemeierea ONU”.

Oamenii muncii din țările socialiste aprobă călduros hotărârea guvernului sovietic. Apropiata plecare la New York a lui N.S. Hrușciov, scrie ziarul polonez „Trybuna Ludu” poate să aibă un rol deosebit în rezolvarea multor probleme actuale. Astfel gândesc popoarele tuturor statelor socialiste. Astfel gândesc toți cei cărora le este scumpă cauza păcii.

Opinia publică din țările capitaliste insistă ca conducătorii din occident să trateze cu toată seriozitatea noua inițiativă de pace a Uniunii Sovietice. Liderul partidului laburist englez Gaitskell, a declarat: „Acum, când Hrușciov a spus că va conduce el însuși delegația sovietică la sesiunea Adunării Generale a ONU, este absolut limpede că MacMillan trebuie să facă același lucru”. Același păreră o exprimă și opinia publică din Franța. Astfel ziarul „Combat” scrie: „Puterile occidentale, vrând-nevrând vor fi constrinse să reia în toamnă această dialog la nivel înalt”. Săriturile care sesc din Statele Unite arată că poporul american își alătură de asemenea glasul cererilor tuturor oamenilor de bună credință.

Care este însă poziția guvernului SUA? Ziarul relatează că la Washington au loc „o serie întreagă de consultări febrile între oficialități. Chestiunea este că nu

de mult, cererile guvernante americane s-au pronunțat împotriva participării șefilor de guvern la lucrările celei de-a 15-a sesiuni a Adunării Generale a ONU. Acum ele se tem de înfrângerea pe care o va avea acțiunea curajoasă a guvernului sovietic asupra opiniei publice internaționale. Washingtonul este în derută. Evident că cei de acolo nu s-au așteptat la o asemenea întorsătură în politica internațională...

A trecut un an din ziua memorabilă când de la înalta tribună a Organizației Națiunilor Unite, șeful guvernului sovietic, N. S. Hrușciov, a prezentat planul dezarmării generale și totale. Milioane de oameni din toate colțurile lumii au salutat acest plan îndrăzneț. Cea de-a 14-a sesiune a Adunării Generale a aprobat în unanimitate rezoluția prin care se cere guvernelor să depună toate eforturile pentru soluționarea constructivă a problemei dezarmării generale și totale. Dar, în politica cererilor unanime a popoarelor, problema dezarmării nu a fost urmată din punctul de vedere al puterilor occidentale se încăpăținează de mulți ani în refuzul lor de a cădea de acord asupra dezarmării. Acest lucru a reieșit în mod convingător în cursul lucrărilor de la Londra ale subcomitetului pentru dezarmare, iar apoi în Comitetul celor zece de la Geneva. Alții la Londra și la Geneva puterile occidentale au respins orice propuneri rezonabile ale U.R.S.S. în momentul în care delegația sovietică venea în întâmpinarea propunerilor Occidentului, reprezentanții acestuia se deziceau pe loc de propriile lor declarații.

Uniunea Sovietică a demascat pe reprezentanții puterilor occidentale care ar fi dorit să folosească tratativele drept paravan pentru a camufla o cursă a înarmărilor, desfășurată în ritm accelerat. Guvernul U.R.S.S. a propus ca problema dezarmării să fie discutată în toată amploarea ei la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a ONU. Însăși Organizația Națiunilor Unite este o intruchinare a ideii coexistenței pașnice a statelor cu orânduirii sociale diferite și constituie locul cel mai indicat pentru a căuta căile spre rezolvarea problemei dezarmării.

Fiește că această sarcină este o sarcină de răspundere și complexă. De aceea, spune N. S. Hrușciov, noi am și propus ca delegațiile la cea de-a 15-a sesiune a Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite să fie conduse de șefi de guvern investiți cu mari drepturi și împuterniciți. Făcând această propunere, ne dăm seama că conducătorii de state au multe și diverse preocupări mari și mici. Dar cine poate contesta că din toate sarcinile ardoare și actuale, care rețin atenția șefilor de guvernăre a unei țări, cea mai importantă și cea mai actuală sarcină? Oamenii sovietici sînt ferm convinși că așa este!”

Poporul sovietic este mîndru de faptul că patria lui deschide noi căi în politica internațională. U.R.S.S. și celelalte țări socialiste luptă cu perseverență pentru înfrângerea păcii și securității generale. Războiul, tendința spre război, agresiune și asuprire sînt străine înseși naturii societății socialiste, unde la putere se află omul muncii care creează cu propriile sale mâini toate valorile, toate bunurile civilizației moderne.

deosece singura alternativă a acestuia este nebunia unui război mondial cu folosirea armelor nucleare și rachetelor. Esența constă în coexistența pe o bază rezonabilă — în evoluția de la formele cele mai simple ale coexistenței pașnice spre înfrățirea deplină a principiilor pe care le implică.

Măreția și viabilitatea principiilor coexistenței pașnice, continuă ziarul, chează triumfului lor iminent constă în faptul că în prezent ele nu mai sînt pur și simplu desiderate ci un fapt real, o necesitate obiectivă fie și numai datorită faptului că pe planeta noastră există două sisteme opuse — sistemul socialist și sistemul capitalist. În prezent, subliniază ziarul „Izvestia”, nu se pune problema dacă trebuie sau nu să existe coexistență pașnică

ne. Lupta pentru pace, pentru re-lajii de prietenie între popoare, pentru triumful principiilor coexistenței pașnice a țărilor cu sisteme social-politice deosebite constituie baza politicii leniniste de pace a Uniunii Sovietice, a tuturor țărilor lagărului socialist.

Necesitatea dezarmării decurge în mod direct din principiile coexistenței pașnice, care prevăd renunțarea la război ca mijloc de rezolvare a problemelor, obligă la respectarea integrității teritoriale și suveranității. Principiul coexistenței pașnice înseamnă neamestec în treburile interne ale altor țări, precum și recunoașterea faptului că relațiile politice și economice dintre țări trebuie să aibă la bază deplina egalitate a părților și avantajul reciproc.

De strajă păcii stau cu vigilență Uniunea Sovietică, puternicul lagăr socialist în întregul său. Nivelul de organizare și de conștiință al clasei muncitoare din țările capitaliste a crescut. Sute de milioane de oameni luptă pentru pace. Numărul statelor care se pronunță pentru pace între popoare crește. Rușinosul sistem colonial se prăbușește, puternica mișcare de eliberare națională a popoarelor se dezvoltă. Lupta pentru pace și coexistența pașnică au devenit o necesitate vitală a celor mai largi mase populare. Unindu-și tot mai strîns rîndurile, ascuțindu-și permanent vigilența, puterile forțe ale păcii pot înfrîna pe orice agresor.

În avangarda luptei pentru pace merg Uniunea Sovietică, toate țările socialiste. Comunicatul de la București cu privire la constituirea reprezentanților partidelor comuniste și muncitorești din țările socialiste a arătat în mod convingător o dată mai mult că partidele comuniste și muncitorești consideră lupta pentru pace drept sarcina lor primordială.

Poziția pașnică a Uniunii Sovietice, poziția tuturor țărilor socialiste stădește în inimile oamenilor de bună credință convingerea că problema dezarmării generale și totale va fi rezolvată, că lumea va fi salvată de primejdia unui nou război.

Sporirea bugetului spionajului vest-german

BONN 7 (Agerpres) TASS transmite: Paralel cu o majorare simțitoare a cheltuielilor militare, guvernul R. F. Germane intenționează să sporească considerabil cheltuielile pentru spionaj și propagandă. Acest fapt reiese din proiectul de buget pe 1961, pe care guvernul l-a întocmit și l-a prezentat spre aprobare parlamentului.

După cum anunță ziarul „Frankfurter Allgemeine”, cheltuielile pentru Serviciul federal de informații vor crește cu un milion mărci. Bugetul așanumitului Departament pentru apărarea constituției, care se îndelenește cu persecutarea și reprimarea forțelor democratice din țară, va crește cu 1.500.000 mărci. După cum reiese din relațiile apărute în presă, cheltuielile globale pentru organizarea spionajului și investigațiilor vor ajunge în 1961 la 71.300.000 mărci. Din această sumă 44.300.000 mărci sînt alocate Serviciului federal de informații.

Referindu-se într-o recentă corespondență din Paris la aceste întrevederi, ziarul american „New York Herald Tribune” subliniază că, pretențiile franceze de insistență a unor „noi forme de colaborare” și de creare a unor noi „formule” de alianță s-au lovit de împotrivirea partenerilor, care nu doresc ca Franța să ocupe un rol prea important în alianța vest-europeană. „New York Herald Tribune” arată astfel că în legătură cu întrevederea dintre

de Gaulle și primul ministru olandez, în unele cercuri s-a afirmat că Franța urmărește să obțină „supremația politică” în cadrul „pieței comune” și că, după întrevedere, purtătorii de cuvînt ai guvernului francez și-au exprimat părerea că „o asemenea supraștie nu ar fi acceptabilă”.

TELEGRAMĂ

Comitetului Central al Partidului Socialist Unit din Germania, Consiliului de Miniștri al Republicii Democratice Germane, Camerei Populare a Republicii Democratice Germane,

DRAGI TOVARAȘI,

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român, Consiliul de Miniștri al Republicii Populare Romine și Prezidiul Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romine vă exprimă cele mai sincere condoleanțe și participă alături de dv. la profunda durere încercată prin pierderea marelui fiu al poporului german, al scumpului nostru prieten și tovarăș Wilhelm Pieck, președintele Republicii Democratice Germane, membru al Biroului Politic al C.C. al Partidului Socialist Unit din Germania, eminent militant al mișcării muncitorești internaționale.

În persoana tovarășului Wilhelm Pieck poporul german a avut un conducător încercat care și-a înclinat peste 60 de ani din viață activitățile revoluționare, luptînd cu fermitate leninistă și devotație fără de margini pentru cauza clasei muncitoare, pentru interesele vitale ale poporului german, pentru triumful nemuritoarelor idei ale marxism-leninismului.

Numele lui Wilhelm Pieck, tovarășul de luptă al lui E. Thälmann, este indisolubil legat de lăurirea Partidului Comunist German și a Partidului Socialist Unit din Germania, de luptele clasei muncitoare din Germania împotriva militarismului și fascismului, pentru libertate, democrație și socialism. Tovarășul Wilhelm Pieck este unul dintre întemeietorii primului stat muncitoresc-lărdnesc din Istoria Germaniei — Republica Democrată Germană, care plină în ultima clipă a vieții sale și-a adus contribuția la lupta pentru crearea unei Germanii unite, democratice și iubitoare de pace.

Încetarea din viață a tovarășului Wilhelm Pieck constituie o mare pierdere pentru întreaga mișcare muncitorească internațională.

Figura luminoasă a tovarășului Wilhelm Pieck — luptător neobosit pentru întărirea unității și coeziunii mișcării comuniste și muncitorești mondiale, pentru victoria păcii și socialismului — va rămîne veșnic vie în amintirea poporului român.

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român, Consiliul de Miniștri al Republicii Populare Romine, Prezidiul Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romine

SUA salută amestecul ONU în afacerile interne ale Congoului

Presă americană care încă de mult cere trupelor ONU „o politică mai severă” față de guvernul Congoului și față de primul ministru Lumumba, își exprima primă în mod fâlfis satisfacția

în legătură cu amestecul trupelor ONU în treburile interne ale Congoului. Ziarul salută ordinul dat de D. Hammarskjöld, secretarul general al ONU, trupelor ONU din Congo de a lua sub controlul lor postul de radio Leopoldville și aerodromurile, ceea ce constituie o vădită încălcare a politicii „de neamestec” declarată de același Hammarskjöld.

Au făcut calea întoarsă

MONROVIA 7 (Agerpres). După cum anunță corespondentul agenției Reuter, personalitățile oficiale din Liberia au refuzat orice întrevedere fie chiar și neoficială, cu membrii delegației trădătorului congolez Chombe care a venit la Monrovia în căutare de „sprîjin moral”. Secretarul de stat Grames a declarat că poziția guvernului Liberiei, care condamnă separarea provinciei Katanga, nu s-a schimbat.

Înainte de plecare membrii delegației au declarat că nu vor pleca nici în Ghana, nici în Guinea deoarece „nu le place” poziția liderilor acestor două țări.

Concurența economică dintre țările occidentale

PARIS 7 (Agerpres). Presă occidentală a scris mult în ultima vreme despre planurile franceze de creare în cadrul „pieței comune” a unei noi formule de alianță politică și economică în care Franța să-și asume un rol preponderent. În acest sens au fost comentate și întrevederile pe care le-a avut în vara aceasta președintele de Gaulle cu cancelarul Adenauer, cu primul ministru olandez, de Quay, și cu premierul italian, Fanfani.

Referindu-se într-o recentă corespondență din Paris la aceste întrevederi, ziarul american „New York Herald Tribune” subliniază că, pretențiile franceze de insistență a unor „noi forme de colaborare” și de creare a unor noi „formule” de alianță s-au lovit de împotrivirea partenerilor, care nu doresc ca Franța să ocupe un rol prea important în alianța vest-europeană. „New York Herald Tribune” arată astfel că în legătură cu întrevederea dintre

de Gaulle și primul ministru olandez, în unele cercuri s-a afirmat că Franța urmărește să obțină „supremația politică” în cadrul „pieței comune” și că, după întrevedere, purtătorii de cuvînt ai guvernului francez și-au exprimat părerea că „o asemenea supraștie nu ar fi acceptabilă”.

Această reacție o notează ziarul american și din partea altor parteneri ai Franței în cadrul „pieței comune”. „Italia” și alți parteneri mai mici ai comunității vest-europene — comentează „New York Herald Tribune” — privesc cu neîncredere planurile lui de Gaulle privind noi formule politice, deoarece se tem că asemenea noi formule ar fi prea dominate de Franța.”

Pe lângă contradicțiile dintre membrii „pieței comune”, ziarul american scoate în evidență și persistența neînțelegerilor dintre acest organism economic pe de o parte și blocul economic al „micii zone a liberului schimb” dominat de Anglia, pe de altă parte.

Președintele Republicii Democratice Germane, Wilhelm Pieck, a încetat din viață



La Berlin a fost dat publicității un comunicat în care se anunță că președintele Republicii Democratice Germane, Wilhelm Pieck, a încetat din viață la 7 septembrie, ora 8.55. La 4 septembrie se semnalase o slăbire bruscă a activității cardiace, complicată ulterior de o congestie pulmonară. Cu toate că temperatura scăzuse, slăbirea activității cardiace nu a putut fi preîntîmpinată.

Moartea a survenit ca urmare a încetării activității cardiace și a circulației sîngelui.

BERLIN 7 (Agerpres). Comitetul Central al Partidului Socialist Unit din Germania, Consiliul de Miniștri al R.D.G., Camera Populară a R.D.G. și Frontul Național al Germaniei Democratice au dat publicității necrologul consacrat memoriei președintelui R.D.G., Wilhelm Pieck.

Încetat din viață un flu credincios al națiunii germane. Comitetul Central al Partidului Socialist Unit din Germania, Camera Populară a R.D.G. și Consiliul Național al Frontului Național al Germaniei Democratice anunță cu adîncă tristețe și durere această grea pierdere a poporului german.

De la crearea Partidului Comunist din Germania, Wilhelm Pieck a făcut parte din conducerea acestui partid. În calitate de membru al Comitetului Central al Partidului Comunist din Germania, condus de Thälmann, Wilhelm Pieck în perioada Republicii de la Weimar a depus multe eforturi pentru ca prin crearea unui front unic al partidelor muncitorești și al sindicatelor germane să întărească forțele antifasciste ale păcii și să împiedice venirea la putere a nazismului care lîncea spre război. Însușit de mărețul exemplu al Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, Wilhelm Pieck a fost un vestitor al adevărului despre Rusia sovietică. El și-a îmbogățit profundele cunoștințe marxiste prin studierea și aplicarea leninismului, a proclamat necesitatea prieteniei dintre popoarele german și sovietice.

După arestarea lui Ernst Thälmann de către fasciști, Wilhelm Pieck a fost ales președinte al Comitetului Central al Partidului Comunist din Germania. Mergînd pe drumul lui Ernst Thälmann el a luptat pentru unitatea tuturor adversarilor lui Hitler și pentru salvarea păcii. Când s-a declanșat cel de-al doilea război mondial Wilhelm Pieck, a condus din nou ca și cu un sîrteț de secol mai înainte lupta P.C. din Germania împotriva războiului imperialist. Întotdeauna și pretutindeni el a proclamat principiul colaborării tuturor antifasciștilor în lupta împotriva regimului hitlerist, pentru a preîntîmpina o situație catastrofală în Germania.

După zdrobirea armatei hitleriste de către glorioasa Armată Sovietică și aliații ei, în răsăritul Germaniei a apărut un partid marxist-leninist unit, chează la eliberării clasei muncitoare, a țărilor și intelectua-

lii, chează la noul avînt al națiunii germane. Lui Wilhelm Pieck îi revine meritul istoric pentru crearea în 1948 a unui partid unic al clasei muncitoare germane. Wilhelm Pieck va intra pentru totdeauna în Istoria Germaniei ca eminent luptător împotriva politicii sioniste a conducerii PSDG, ca luptător dirz pentru unitatea clasei muncitoare. Lui îi revine un rol remarcabil în crearea blocului partidelor antifasciste-democratice, în unirea tuturor forțelor creatoare ale Frontului Național al Germaniei Democratice.

Cînd, ca răspuns la crearea de către puterile occidentale și a lăchelor de la Bonn a statului separat occidental, a fost creat primul stat german iubit de pace poporul nostru l-a ales pe Wilhelm Pieck și al Republicii Democratice Germane. Numele și acțiunile președintelui Wilhelm Pieck au devenit în întreaga lume simbolul unei Germanii noi și mai bune care nu mai are nimic comun cu fascismul și cu militarismul, cu Junkerul și proprietarii de conderne. Datorită acestui fapt R.D.G. a cucerit milioane de prieteni în întreaga lume.

Wilhelm Pieck a fost un muncitor german cu conștiință de clasă, un socialist, revoluționar și patriot. El a intruchinat lupta antimperialistă din Germania zilelor noastre. S-a întrerupt firul unei vieți plină de luptă, de persecuții și sacrificii, al unei vieți glorioase și pline de victorii. Noi sîntem nu numai îndurerări, ci și mîndri că am avut în mijlocul nostru și în fruntea noastră un astfel de om. Chipul său înmînos, idelle și faptele sale fac parte integrantă din Istoria Germaniei și a mișcării muncitorești internaționale.

Poporul german se pleacă în fața lui Wilhelm Pieck aducîndu-și prinsoful de recunoștință luptei lui eroice pentru cauza clasei muncitoare, a socialismului și a întregii națiuni germane.

Lîngă sicriul său jurăm să păstrăm ca lumina ochilor unitatea forțelor poporului și ale clasei muncitoare care a fost realizată în Republica Democrată Germană.

Steagul pe care moartea l-a smuls din mîinile încercatului muncitor președinte îl vor ridica milioane de oameni și îl vor purta înainte spre triumful socialismului în Republica Democrată Germană, spre victoria păcii în întreaga Germanie.

Delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Romine care va participa la funeraliile președintelui R.D. Germane, Wilhelm Pieck

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român, Prezidiul Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romine și Consiliul de Miniștri al Republicii Populare Romine au primit o delegație de partid și guvernamentală, care va participa la funeraliile președintelui Republicii Democratice Germane, Wilhelm Pieck, alcătuită din tovarășii: Ion Gheorghe Maurer, președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., conducătorul delegației; Petre Bortolă, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri; Mihai Dalea, secretar al C.C. al P.M.R.